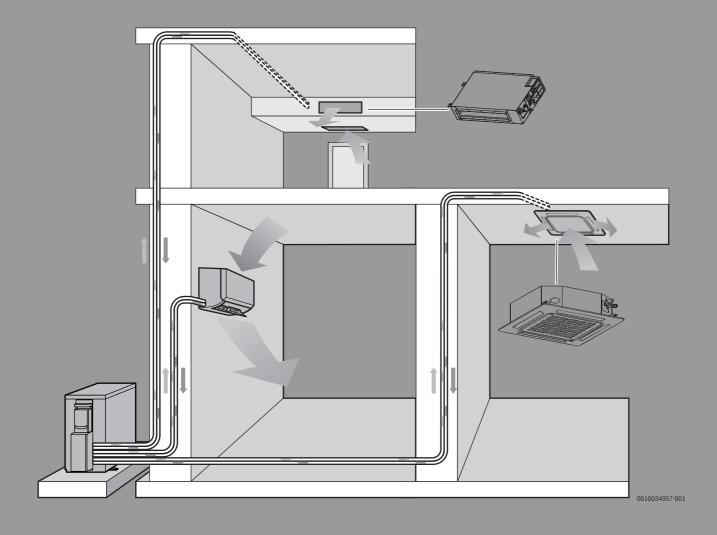
Logacool AC ... MS Installationsanleitung

Buderus

AC-4,1 MS | AC-5,3 MS | AC-7,9 MS | AC-10,6 MS | AC-12,3 MS





Inhaltsverzeichnis



	5.1	DIP-Schalterstellungen für Kassettengeräte und Kanaleinbaugeräte
	5.2	Konfiguration des kabelgebundenen Raumreglers (Kanaleinbaugerät)
6	Inbetri	ebnahme
	6.1	Checkliste für die Inbetriebnahme
	6.2	Funktionstest 14
	6.3	Funktion zur automatischen Korrektur von Anschlussfehlern
	6.4	Übergabe an den Betreiber
7	Störun	gsbehebung14
	7.1	Betriebsart-Konflikt
	7.2	Störungen mit Anzeige
	7.3	Störungen ohne Anzeige
В	Umwel	tschutz und Entsorgung10
9	Datens	chutzhinweise10
10	Technis	sche Daten1
	10.1	Außeneinheiten
	10.2	Inneneinheiten

1 Symbolerklärung und Sicherheitshinweise

1.1 Symbolerklärung

Warnhinweise

In Warnhinweisen kennzeichnen Signalwörter die Art und Schwere der Folgen, falls die Maßnahmen zur Abwendung der Gefahr nicht befolgt werden.

Folgende Signalwörter sind definiert und können im vorliegenden Dokument verwendet sein:



GEFAHR

GEFAHR bedeutet, dass schwere bis lebensgefährliche Personenschäden auftreten werden.



WARNUNG

WARNUNG bedeutet, dass schwere bis lebensgefährliche Personenschäden auftreten können.



VORSICHT

VORSICHT bedeutet, dass leichte bis mittelschwere Personenschäden auftreten können.

HINWEIS

HINWEIS bedeutet, dass Sachschäden auftreten können.

Wichtige Informationen



Wichtige Informationen ohne Gefahren für Menschen oder Sachen werden mit dem gezeigten Info-Symbol gekennzeichnet.

Symbol	Bedeutung
	Warnung vor entflammbaren Stoffen: Das Kältemittel R32 in diesem Produkt ist ein Gas mit geringer Brenn- barkeit und geringer Giftigkeit (A2L oder A2).
	Während Installations- und Wartungsarbeiten Schutzhandschuhe tragen.
	Die Wartung sollte von einer qualifizierten Person unter Beachtung der Anweisungen in der Wartungsanleitung durchgeführt werden.
[]i	Beim Betrieb die Anweisungen der Bedienungsanleitung beachten.

Tab. 1

1.2 Allgemeine Sicherheitshinweise

⚠ Hinweise für die Zielgruppe

Diese Installationsanleitung richtet sich an Fachkräfte für Kälte- und Klimatechnik sowie für Elektrotechnik. Die Anweisungen in allen anlagenrelevanten Anleitungen müssen eingehalten werden. Bei Nichtbeachten können Sachschäden und Personenschäden bis hin zur Lebensgefahr entstehen.

- Installationsanleitungen aller Anlagenbestandteile vor der Installation lesen
- Sicherheits- und Warnhinweise beachten.

- Nationale und regionale Vorschriften, technische Regeln und Richtlinien beachten.
- ► Ausgeführte Arbeiten dokumentieren.

⚠ Bestimmungsgemäße Verwendung

Die Inneneinheit ist bestimmt für die Installation innerhalb des Gebäudes mit Anschluss an eine Außeneinheit und weitere Systemkomponenten, z. B. Regelungen.

Die Außeneinheit ist bestimmt für die Installation außerhalb des Gebäudes mit Anschluss an eine oder mehrere Inneneinheiten und weitere Systemkomponenten, z. B. Regelungen.

Die Klimaanlage ist nur für den gewerblichen/privaten Gebrauch bestimmt, wo Temperaturabweichungen von eingestellten Sollwerten nicht zu Schäden an Lebewesen oder Materialien führen. Die Klimaanlage ist nicht geeignet, um die gewünschte absolute Luftfeuchte exakt einzustellen und zu halten.

Jede andere Verwendung ist nicht bestimmungsgemäß. Unsachgemäßer Gebrauch und daraus resultierende Schäden sind von der Haftung ausgeschlossen.

Zur Installation an besonderen Orten (Tiefgarage, Technikräume, Balkon oder an beliebigen halb offenen Flächen):

► Beachten Sie zunächst die Anforderungen an den Installationsort in der technischen Dokumentation.

⚠ Transport und Lagerung

- Außeneinheit zur Vermeidung von Kompressorschäden nur aufrecht transportieren und lagern.
- Vor Inbetriebnahme 24 h aufrecht stehen lassen.

⚠ Allgemeine Gefahren durch das Kältemittel

- Dieses Gerät ist mit dem Kältemittel R32 gefüllt. Kältemittelgas kann bei Kontakt mit Feuer giftige Gase bilden.
- Wenn w\u00e4hrend der Installation K\u00e4ltemittel austritt, den Raum gr\u00fcndlich l\u00fcften.
- ▶ Nach der Installation die Dichtheit der Anlage überprüfen.
- ► Keine anderen Stoffe als das angegebene Kältemittel (R32) in den Kältemittelkreislauf gelangen lassen.

▲ Sicherheit elektrischer Geräte für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke

Zur Vermeidung von Gefährdungen durch elektrische Geräte gelten entsprechend EN 60335-1 folgende Vorgaben:

"Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden."

"Wenn die Netzanschlussleitung beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden."

▲ Übergabe an den Betreiber

Weisen Sie den Betreiber bei der Übergabe in die Bedienung und die Betriebsbedingungen der Klimaanlage ein.

- ► Bedienung erklären dabei besonders auf alle sicherheitsrelevanten Handlungen eingehen.
- ► Insbesondere auf folgende Punkte hinweisen:
 - Umbau oder Instandsetzung dürfen nur von einem zugelassenen Fachbetrieb ausgeführt werden.
 - Für den sicheren und umweltverträglichen Betrieb ist eine mindestens jährliche Inspektion sowie eine bedarfsabhängige Reinigung und Wartung erforderlich.



- Mögliche Folgen (Personenschäden bis hin zur Lebensgefahr oder Sachschäden) einer fehlenden oder unsachgemäßen Inspektion, Reinigung und Wartung aufzeigen.
- Installations- und Bedienungsanleitungen zur Aufbewahrung an den Betreiber übergeben.

1.3 Hinweise zu dieser Anleitung

Abbildungen finden Sie gesammelt am Ende dieser Anleitung. Der Text enthält Verweise auf die Abbildungen.

Die Produkte können modellabhängig von der Darstellung in dieser Anleitung abweichen.

2 Angaben zum Produkt

2.1 Konformitätserklärung

Dieses Produkt entspricht in Konstruktion und Betriebsverhalten den europäischen und nationalen Anforderungen.



Mit der CE-Kennzeichnung wird die Konformität des Produkts mit allen anzuwendenden EU-Rechtsvorschriften erklärt, die das Anbringen dieser Kennzeichnung vorsehen.

Der vollständige Text der Konformitätserklärung ist im Internet verfügbar: www.buderus.de.

2.2 Typenübersicht

Je nach Außeneinheit können unterschiedliche viele Inneneinheiten angeschlossen werden:

Gerätetyp	Anzahl				
	Anschlüsse	Inneneinheiten (max.)			
AC-4,1 MS	2 × 6,35 mm (1/4")	2			
AC-5,3 MS	2 × 9,53 mm (3/8")				
AC-7,9 MS	3 × 6,35 mm (1/4")	3			
	3 × 9,53 mm (3/8")				
AC-10,6 MS	4 × 6,35 mm (1/4")	4			
	3 × 9,53 mm (3/8")				
	1 × 12,7 mm (1/2")				
AC-12,3 MS	5 × 6,35 mm (1/4")	5			
	4 × 9,53 mm (3/8")				
	1 × 12,7 mm (1/2")				

Tab. 2 Gerätetypen Außeneinheiten

Die Außeneinheiten (AC ... MS) sind für die beliebige Kombination mit folgenden Inneneinheiten vorgesehen:

Typbezeichnung	Gerätetyp
AC166MS D	Kanaleinbaugerät
AC166i MS C/CC	Kassettengerät
AC166i W/AC176i W	Wandgerät

Tab. 3 Typen der Inneneinheiten

2.3 Empfohlene Kombinationen der Geräte

Die Tabellen ab Seite 107 zeigen Kombinationsmöglichkeiten von Inneneinheiten an jeweils einer Außeneinheit. Wenn möglich, reservieren Sie den größten Anschluss für die größte Inneneinheit. Wenn nicht alle Anschlüsse verwendet werden, ist die Verteilung auf die Anschlüsse frei wählbar.



Die Kombination der Inneneinheiten kann zwischen 40 % und 130 % der Leistung der Außeneinheit gewählt werden. Bei dauerhaft gleichzeitigem Betrieb der Inneneinheiten sollten 100 % Leistung der Außeneinheit nicht überschritten werden.

In den Tabellen sind die Leistungsbezeichnungen der Außen- und Inneneinheiten in British thermal unit (BTU) angegeben. Tabelle 4 zeigt die Umrechnung in kW.

kBTU/h	kW
7	2
9	2,6
12	3,5
18	5,3
24	7,0
27	7,9
36	10,6
42	12,3

Tab. 4 Umrechnung kBTU/h zu kW

Beispiel: AC-5,3 MS + 2 × CL...W/C/CC/D

P _A ++P _C [kBTU/h]		Р _А	. P _C [kBT	U/h]
	A	В	С	
14	7	7	_	
16	9	7	-	

Tab. 5 AC-5, $3MS+2 \times CL...W/C/CC/D$

Tabelle 5 zeigt die Kombinationsmöglichkeiten von insgesamt 2 Inneneinheiten an Außeneinheit AC-5,3 MS:

AC	Anschluss A bis C an der Außeneinheit
P_A++P_C	Gesamte Leistung aller angeschlossenen Innenein-
	heiten
P _A P _C	Leistung von Inneneinheit an Anschluss A bis C

2.4 Lieferumfang

Je nach Systemkomposition können die gelieferten Geräte unterschiedlich ausfallen. Der Lieferumfang der möglichen Geräte ist dargestellt in → Bild 16. Die Darstellung der Geräte ist exemplarisch und kann abweichen.

Außeneinheit (A):

- [1] Außeneinheit (gefüllt mit Kältemittel)
- [2] Ablaufwinkel mit Dichtung (für Außeneinheit mit Stand- oder Wandkonsole)
- [3] Druckschriftensatz zur Produktdokumentation
- [4] Magnetring (Anzahl je nach Gerätetyp)
- [5] Adapter für Rohranschlüsse (je nach Gerätetyp)

Gerätetyp	Adapterdurchmesser in [mm]	Anzahl Magnetringe
AC-4,1 MS	-	6
AC-5,3 MS	-	6
AC-7,9 MS	1 × Ø 9,53 → Ø 12,7	3
AC-10,6 MS	1 × Ø 12,7 → Ø 9,53	8
AC-12,3 MS	1 × Ø 9,53 → Ø 12,7	11
	1 × Ø 12,7 → Ø 9,53	

Tab. 6 Mitgelieferte Adapter und Magnetringe

Inneneinheit (B):

- [1] Wandgerät
- [2] Kassettengerät
- [3] Kanaleinbaugerät



Der Lieferumfang hängt von der jeweiligen Inneneinheit ab (\rightarrow technische Dokumentation der Inneneinheit).

Mögliche Komponenten des Lieferumfangs der Inneneinheiten (C):

- [1] Druckschriftensatz zur Produktdokumentation
- [2] Kaltkatalysatorfilter (schwarz) und Biofilter (grün) (nur Wandgeräte)
- [3] Fernbedienung
- [4] Halterung Fernbedienung mit Befestigungsschraube
- [5] Befestigungsmaterial (Schrauben und Dübel)
- [6] Wärmedämmstoff für Rohre
- [7] Kupfermuttern
- [8] Kommunikationskabel für Anschluss von Inneneinheit an Außeneinheit
- [9] Schwingungsdämpfer für die Außeneinheit
- [10] Displayeinheit
- [11] Kabelgebundener Raumregler
- [12] Knopfzellenbatterie
- [13] Verlängerungskabel für kabelgebundenen Raumregler (6 m)
- [14] Verlängerungskabel für Displayeinheit (2 m)
- [15] Deckenhaken und Tragbolzen
- [16] Montageschablone
- [17] Verbindungskabel und Halter (verwendet für optionales Zubehör IP-Gateway)
- [18] Kabelschelle

2.5 Abmessungen und Mindestabstände

2.5.1 Inneneinheit und Außeneinheit

Außeneinheit

Bilder 17 bis 18.

Kanaleinbaugerät

Bilder 29 bis 30.

- [1] Anschluss Frischluftrohr
- [2] Lufteinlass
- [3] Luftfilter/Luftauslass
- [4] Luftfilter/Luftauslass (nach Umbau)
- [5] Elektrische Steuereinheit

Kassettengerät

Bilder 43 bis 46.

- [1] Kältemittelleitungen
- [2] Kondensatablauf
- [3] Anschluss Frischluftrohr (rund)

Wandgerät

Bild 59

Kabelgebundener Raumregler

Bild 37

2.5.2 Kältemittelleitungen

Legende zu Bild 19:

- [1] Gasseites Rohr
- [2] Flüssigkeitsseites Rohr
- [3] Siphonförmiger Bogen als Ölabscheider



Wenn Inneneinheiten niedriger als die Außeneinheit platziert werden, gasseitig nach spätestens 6 m einen siphonförmigen Bogen ausführen und alle 6 m einen weiteren siphonförmigen Bogen (→ Bild 19, [1]).

- Je nach Gerätetyp der Außeneinheit die maximale Anzahl angeschlossener Inneneinheiten beachten.
- ► Maximalen Rohrlänge und maximalen Höhenunterschied zwischen Inneneinheiten und Außeneinheit einhalten (→ Bild 20).

Gerätetyp	Maximale Rohrlänge insgesamt ¹⁾ [m]	Maximale Rohrlänge pro Anschluss ¹⁾ [m]			
AC-4,1 MS	≤ 40	≤ 25			
AC-5,3 MS					
AC-7,9 MS	≤ 60	≤ 30			
AC-10,6 MS	≤ 80	≤ 35			
AC-12,3 MS					

1) Gasseite oder Flüssigkeitsseite

Tab. 7 Rohrlängen

► Rohrdurchmesser und weitere Spezifikationen beachten.

Rohrdurchmesser [mm]	Alternativer Rohrdurchmesser [mm]
6,35 (1/4")	6
9,53 (3/8")	10
12,7 (1/2")	12

Tab. 8 Alternativer Rohrdurchmesser

Spezifikation der Rohre	
Min. Rohrleitungslänge	3 m
Standard-Rohrleitungslänge	7,5 m
Zusätzliches Kältemittel bei einer Rohrleitungslänge größer als 7,5 m (Flüssigkeits-	Bei Ø 6,35 mm (1/4"): 12 g/m
seite)	Bei Ø 9,53 mm (3/8"): 24 g/m
Rohrdicke	Bei Ø 9,53 mm (3/8"): ≥ 0,8 mm. Bei Ø 15,9 mm (5/8"): ≥ 1,0 mm
Dicke Wärmeschutz	≥ 6 mm
Material Wärmeschutz	Polyäthylen-Schaumstoff

Tab. 9

2.5.3 Schutzbereich

Das Produkt enthalt das Kältemittel R32, das eine höhere Dichte als Luft hat. Im Fall eines Lecks könnte sich das Kältemittel in Bodennähe ansammeln. Es muss daher verhindert werden, dass sich das Kältemittel in Nischen, Abflüssen oder Spalten im Gebäude sammelt.

Innerhalb des festgelegten Schutzbereichs rund um das Gerät sind keine Gebäudeöffnungen wie Lichtschachte, Luken, Ventile, Fallrohre, Kellereingänge, Fenster oder Türen zulässig. Der Schutzbereich darf sich nicht mit öffentlichen Bereichen oder angrenzenden Grundstücken überschneiden.

Innerhalb des Schutzbereichs sind keine Zündquellen wie Schütze, Lampen oder elektrische Schalter zulässig.

Schutzbereich bei bodenstehender Außeneinheit an einer Wand

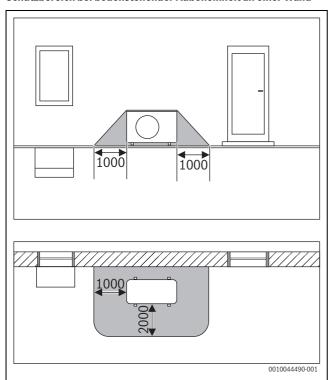


Bild 1 Schutzbereich, bodenstehende Außeneinheit an einer Wand -Maße in mm

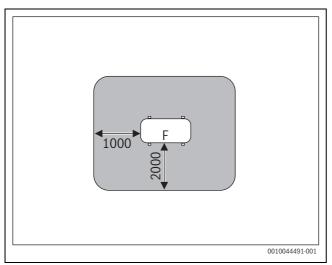


Bild 2 Schutzbereich bei Aufstellung auf dem Boden auf dem Grundstück oder Dach - Maße in mm

F Vorderseite

Schutzbereich bei bodenstehender Außeneinheit in einer Ecke

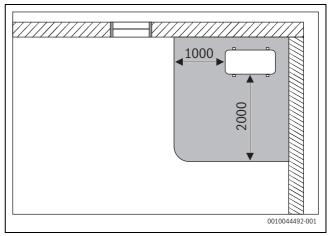


Bild 3 Schutzbereich, bodenstehende Außeneinheit in einer Ecke -Maße in mm

3 Angaben zum Kältemittel

Dieses Gerät **enthält fluorierte Treibhausgase** als Kältemittel. Das Gerät ist hermetisch geschlossen. Die Angaben zum Kältemittel entsprechend der EU-Verordnung Nr. 517/2014 über fluorierte Treibhausgase finden Sie in der Bedienungsanleitung des Geräts.



Hinweis für den Installateur: Wenn Sie Kältemittel nachfüllen, tragen Sie bitte die zusätzliche Füllmenge sowie die Gesamtmenge des Kältemittels in die Tabelle "Angaben zum Kältemittel" der Bedienungsanleitung ein.

4 Installation

4.1 Vor der Installation



Verletzungsgefahr durch scharfe Kanten!

▶ Bei der Installation Schutzhandschuhe tragen.



Gefahr durch Verbrennung!

Die Rohrleitungen werden während des Betriebs sehr heiß.

- ► Sicherstellen, dass die Rohrleitungen vor dem Berühren abgekühlt sind.
- ► Lieferumfang auf Unversehrtheit prüfen.
- Prüfen, ob beim Öffnen der Rohre der Inneneinheit ein Zischen wegen Unterdruck erkennbar ist.

4.2 Anforderungen an den Aufstellort

- ► Mindestabstände einhalten (→ Kapitel 2.5 auf Seite 5).
- ► Minimale Raumfläche beachten.

Installations-	Kältemittel [kg]							
höhe [m]	1,0	1,1						1,7
	Minimale Raumfläche [m²]							
0,6	9,0	10,5	12,5	14,5	17,0	19,5	22,0	25,0
1,8	1,0	1,5	1,5	2,0	2,0	2,5	2,5	3,0
2,2	1,0	1,0	1,0	1,5	1,5	1,5	2,0	2,0

Tab. 10 Minimale Raumfläche (1 von 3)

Installations-		Kältemittel [kg]						
höhe [m]	1,8						2,4	2,5
		ا	Minima	ale Rau	mfläch	ne [m²]		
0,6	28,0	31,0	34,5	38,0	41,5	45,5	49,5	54,0
1,8	3,5	3,5	4,0	4,5	5,0	5,0	5,5	6,0
2,2	2,5	2,5	3,0	3,0	3,5	3,5	4,0	4,0

Tab. 11 Minimale Raumfläche (2 von 3)

Installations- höhe [m]	2,6	2,7	2,8		ttel [kɛ̞		
		ı	Minima	ale Rau	ımfläch	ne [m²ː	
0,6	58,0	63,0	67,5				
1,8	6,5	7,0	7,5				
2,2	4,5	5,0	5,0				

Tab. 12 Minimale Raumfläche (3 von 3)

Hinweise zu Außeneinheiten

- Die Außeneinheit keinem Maschinenöldampf, keinen heißen Quelldämpfen, Schwefelgas usw. aussetzen.
- Die Außeneinheit nicht direkt am Wasser installieren oder dem Meereswind aussetzen.
- ▶ Die Außeneinheit muss stets schneefrei sein.
- ► Abluft oder die Betriebsgeräusche dürfen nicht stören.
- Die Luft soll gut um die Außeneinheit zirkulieren, das Gerät soll aber keinem starken Wind ausgesetzt sein.
- ▶ Das im Betrieb entstehende Kondensat muss problemlos ablaufen können. Falls erforderlich, einen Ablaufschlauch verlegen. In kalten Regionen ist die Verlegung eines Ablaufschlauchs nicht ratsam, da es zu Vereisungen kommen kann.
- ▶ Die Außeneinheit auf eine stabile Unterlage stellen.

Allgemeine Hinweise zu Inneneinheiten

- Die Inneneinheit nicht in einem Raum installieren, in dem offene Zündquellen (z. B. offene Flammen, ein in Betrieb befindliches Gasgerät oder eine in Betrieb befindliche elektrische Heizung) betrieben werden.
- Der Installationsort darf nicht h\u00f6her liegen als 2000 m\u00fcber dem Meeresspiegel.
- Den Lufteintritt und den Luftaustritt frei von jeglichen Hindernissen halten, damit die Luft ungehindert zirkulieren kann. Andernfalls können Leistungsverlust und ein höherer Geräuschpegel auftreten.
- ► Fernseher, Radio und ähnliche Geräte mindestens 1 m vom Gerät und von der Fernbedienung entfernt halten.
- Die Inneneinheit nicht in Räumen mit hoher Luftfeuchte installieren (z. B. Badezimmer oder Hauswirtschaftsräume).
- ► Inneneinheiten mit einer Kühlleistung von 2,0 bis 5,3 kW sind für einen einzelnen Raum ausgelegt.

Hinweise zu Inneneinheiten mit Deckenmontage

- Die Deckenkonstruktion wie auch die Aufhängung (bauseits) muss für das Gewicht des Geräts geeignet sein.
- Minimale Raumfläche berücksichtigen.

Hinweise zu Inneneinheiten mit Wandmontage

- ► Für die Montage der Inneneinheit eine Wand wählen, die Vibrationen dämpft.
- ► Minimale Raumfläche berücksichtigen.

Hinweise zum kabelgebundenen Raumregler (Kanaleinbaugerät)

- ► Umgebungstemperatur am Installationsort sollte sich im folgenden Bereich befinden: -5...43 °C.
- Relative Luftfeuchte am Installationsort sollte sich im folgenden Bereich befinden: 40...90 %.

4.3 Gerätemontage

HINWEIS

Sachschaden durch unsachgemäße Montage!

Unsachgemäße Montage kann dazu führen, dass das Gerät von der Wand herunterfällt.

- ► Gerät nur an eine feste und ebene Wand montieren. Die Wand muss das Gerätegewicht tragen können.
- Nur für den Wandtyp und das Gerätegewicht geeignete Schrauben und Dübel verwenden.

4.3.1 Inneneinheit in der Decke montieren



Wir empfehlen, die Rohre bereits vor dem Aufhängen der Inneneinheit vorzubereiten, so dass nur noch die Rohre verbunden werden müssen.

- ► Karton oben öffnen und die Inneneinheit nach oben herausziehen.
- Montageort unter Beachtung der Mindestabstände und Ausrichtung der Rohre festlegen:
 - Kassettengeräte: Bild 43 bis 46
 - Kanaleinbaugeräte: Bild 29 bis 30



Sicherstellen, dass das Gerät zwischen tragender und Zwischendecke passt.

- Beim Kassettengerät muss die Blende mit der Zwischendecke bündig sein
- Das Kanaleinbaugerät muss einen Mindestabstand von 24 mm zur Zwischendecke haben.
- Position der Aufhängebolzen an der Decke festlegen und markieren.



GEFAHR

Verletzungsgefahr!

Die Ausführung der Deckenbefestigung muss für das Gewicht der Inneneinheit geeignet sein. Zur genauen Höhenausrichtung empfehlen wir Gewindestangen M10. Die passenden Muttern und Unterlegscheiben sind im Lieferumfang der Inneneinheit enthalten.

Λ

GEFAHR

Verletzungsgefahr!

Es werden mindestens zwei Personen benötigt, um das Gerät sicher aufzuhängen und zu befestigen.

- ▶ Das Gerät nicht alleine montieren.
- ► Gerät an den Aufhängebolzen mit den im Lieferumfang enthaltenen Unterlegscheiben und Sechskantmuttern aufhängen.
- ► Inneneinheit mit Hilfe der Muttern auf den Gewindestangen horizontal in der passenden Höhe ausrichten.

HINWEIS

Wenn das Gerät schief hängt, sind Kondensatlecks möglich.

- ▶ Um Gerät waagerecht auszurichten eine Wasserwaage verwenden.
- ► Korrekte Montageposition mit Kontermuttern fixieren.
- ► Rohrverbindungen wie in Kapitel 4.6 ausführen.

4.3.2 Montage der Abdeckung AC166i... MS 4CC

- ► Lufteinlassgitter von der Abdeckung abnehmen (→ Bild 47).
- ► Abdeckung mit mitgelieferten Schrauben an der Inneneinheit anbringen, dabei Orientierung beachten (→ Bild 48). Das Display [2] muss sich gegegenüber der "kurzen" Seite der L-förmigen Elektronik [1] befinden.
- Die Abdeckung muss gleichmäßig und dicht an der Inneneinheit anliegen.

Das Lufteinlassgitter erst während des elektrischen Anschlusses wieder montieren.

4.3.3 Montage der Abdeckung AC166i... MS 4C

- ► Lufteinlassgitter von der Abdeckung abnehmen (→ Bild 49).
- ► Abdeckung der 4 Ecken abnehmen (→ Bild 50).

HINWEIS

Beschädigung der Abdeckung und des Displays

Das Display ist an einer der abnehmbaren Eckabdeckungen befestigt und kann beim Abnehmen der Ecken beschädigt werden.

- Klemmen der Ecken vorsichtig mit einem Schraubendreher aufhebeln und Ecken abheben.
- ▶ Die 4 Eckhaken der Abdeckung in die Zungen der Inneneinheit einhängen, dabei Orientierung beachten (→ Bild 51). Wenn nötig, Abdeckung durch Drehen in die richtige Position bringen. Die Ecke mit dem Display [2] muss an der Elektronik [3] orientiert werden und sich sich über den Kältemittelleitungen [1] befinden.
- Schraubhaken gleichmäßig anziehen, bis die Stärke des Schaumstoffs zwischen Gehäuse und Luftausgang der Abdeckung ca.
 4-6 mm beträgt. Die Kante der Abdeckung muss gut mit der Decke abschließen.
- ► Schaumstoffteile aus dem Innern der Einheit entfernen.

Das Lufteinlassgitter erst während des elektrischen Anschlusses wieder montieren

4.3.4 Inneneinheit an der Wand montieren

- ► Karton oben öffnen und die Inneneinheit nach oben herausziehen.
- Inneneinheit mit den Formteilen der Verpackung auf die Vorderseite legen (→ Bild 60).
- Schraube lösen und die Montageplatte auf der Rückseite der Inneneinheit abnehmen.
- Montageort unter Beachtung der Mindestabstände festlegen (→ Bild 59).
- Montageplatte mit einer Schraube und einem Dübel oben mittig an der Wand befestigen und waagerecht ausrichten (→ Bild 61).
- ► Montageplatte mit weiteren vier Schrauben und Dübeln befestigen, so dass die Montageplatte flach auf der Wand aufliegt.
- ► Wanddurchführung für die Verrohrung bohren (empfohlene Position der Wanddurchführung hinter der Inneneinheit → Bild 62).
- ▶ Gegebenenfalls die Position des Kondensatablaufs ändern (→ Bild 63).



Die Rohrverschraubungen an der Inneneinheit liegen in den meisten Fällen hinter der Inneneinheit. Wir empfehlen, die Rohre bereits vor dem Aufhängen der Inneneinheit zu verlängern.

- ► Rohrverbindungen wie in Kapitel 4.6 ausführen.
- ▶ Gegebenenfalls die Verrohrung in die gewünschte Richtung verbiegen und eine Öffnung an der Seite der Inneneinheit ausbrechen
 (→ Bild 65).
- Verrohrung durch die Wand führen und die Inneneinheit in die Montageplatte einhängen (→ Bild 66).

- ► Obere Abdeckung hochklappen und einen der beiden Filtereinsätze abnehmen (→ Bild 67).
- Den Kaltkatalysatorfilter aus dem Lieferumfang im Filtereinsatz einsetzen, und den Filtereinsatz wieder montieren.

Wenn die Inneneinheit von der Montageplatte abgenommen werden soll:

 Die Unterseite der Verkleidung im Bereich der beiden Aussparungen nach unten ziehen und die Inneneinheit nach vorne ziehen (→ Bild 68).

4.3.5 Außeneinheit montieren

- ► Karton nach oben ausrichten.
- ► Verschlussbänder aufschneiden und entfernen.
- ▶ Den Karton nach oben abziehen und die Verpackung entfernen.
- Je nach Installationsart eine Stand- oder Wandkonsole vorbereiten und montieren.
- ► Außeneinheit aufstellen oder aufhängen.
- ▶ Bei Installation mit Stand- oder Wandkonsole den mitgelieferten Ablaufwinkel mit Dichtung anbringen (→ Bild 22).
- ► Abdeckung für die Rohranschlüsse abnehmen (→ Bild 24).
- ► Rohrverbindungen wie in Kapitel 4.6 ausführen.

4.4 Installieren der Luftleitung bei Kanaleinbaugeräten

4.4.1 Installation Rohr und Zubehör



Um Rohre etc. zu installieren muss das Gerät korrekt aufgehängt sein.



Ohne Luftfilter können sich Staubpartikel am Luftwärmetauscher ablagern und dort Funktionsstörungen und Lecks hervorrufen.

- Um zu vermeiden, dass aus dem Klimagerät kommende Luft direkt wieder eingesaugt wird oder es zu einem Kurzschluss kommt: Luftauslass und Lufteinlass so planen, dass diese nicht zu nahe beieinander liegen.
- Vor dem Installieren der Luftleitung sicherstellen, dass ihr statischer Druck im zulässigen Bereich liegt (→ Tabelle 13 und Bilder 73 bis 80).

Legende zu den Bildern 73 bis 80:

- 1 Grenzwert
- 2 Messpunkt
- H Hoch
- M Mittel
- L Niedrig

Modell	Statischer Druck (Pa) Druckbereich
AC166i-2,6 MS D	0-40
AC166i-3,5 MS D	0-60

Tab. 13 Externer statischer Druck



Der externe statische Druck (SP1...4) kann über das Konfigurationsmenü des kabelgebundenen Raumreglers eingestellt werden.

- ► Den Anschluss der Luftkanäle am Gerät immer mit Entkoppler ausführen, um eine Geräuschübertragung von der Inneneinheit auf die Lüftungsrohre zu vermeiden.
- ► Luftleitung entsprechend Bild 31 anbringen.

Legende zu Bild 31:

- [1] Wärmedämmung
- [2] Entkoppler
- [3] Lufteinlassgitter
- [4] Kontrollöffnung
- [5] Kanaleinbaugerät
- [6] Luftauslass
- ▶ Um Kondensation zu verhindern, die Rohre isolieren.

4.4.2 Lufteinlassrichtung anpassen (von der Rückseite auf die Unterseite)

Umbau entsprechend Bild 32 vornehmen:

- ► Filtergitter [3] abnehmen.
- ► Lüfterplatte [1] und Lufteinlassflansch [2] abnehmen.
- ► Lüfterplatte an der Hinterseite um 90° knicken.
- Lüfterplatte und Lufteinlassflansch in vertauschter Position wieder einbauen.
- ▶ Das Filtergitter [3] in den Lufteinlassflansch einführen.

4.4.3 Installation des Frischluftrohrs

An der Seite des Kanaleinbaugeräts ist eine Frischluftöffnung vorhanden, die bei Bedarf verwendet werden kann (→ Bild 29).



 $\label{lem:maximal} {\it Maximal} \ 5 \ \% \ des \ Luftvolumenstroms \ kann \ \ddot{u}ber \ die \ Frischluft\"{o}ffnung \ eingef\"{u}hrt \ werden.$

4.5 Installation des Frischluftrohrs bei Kassettengeräten

Auf der Seite des Geräts ist eine Frischluftöffnung vorhanden, die bei Bedarf verwendet werden kann (→ Bild 43 und Bild 44, [3]).



Maximal 5 % des Luftvolumenstroms kann über die Frischluftöffnung eingeführt werden.

4.6 Anschluss der Rohrleitungen

4.6.1 Kältemittelleitungen an der Innen- und an der Außeneinheit anschließen



VORSICHT

Austritt von Kältemittel durch undichte Verbindungen

Durch unsachgemäß ausgeführte Rohrleitungsverbindungen kann Kältemittel austreten.

 Bei der Wiederverwendung von Bördelverbindungen den Bördelteil immer neu anfertigen.



Kupferrohre sind in metrischen Maßen und in Zoll-Maßen erhältlich, die Bördelmuttergewinde sind jedoch dieselben. Die Bördelverschraubungen an der Innen- und an der Außeneinheit sind für Zoll-Maße bestimmt.

- ▶ Bei Verwendung von metrischen Kupferrohren die Bördelmuttern gegen solche mit passendem Durchmesser tauschen (→ Tabelle 14).
- ► Rohrdurchmesser und Rohrlänge bestimmen (→ Seite 5).
- ▶ Rohr mit einem Rohrabschneider zuschneiden (→ Bild 23).
- ▶ Rohrenden innen entgraten und die Späne herausklopfen.
- Mutter auf das Rohr stecken.
- Rohr mit einer Bördelglocke auf das Maß aus Tabelle 14 aufweiten. Die Mutter muss sich leicht an den Rand aber nicht darüber hinaus schieben lassen.
- Rohr anschließen und die Verschraubung auf das Anzugsmoment aus Tabelle 14 festziehen.



Für jede Inneneinheit existiert ein Anschluss-Paar (Gasseite und Flüssigkeitsseite). Unterschiedliche Anschluss-Paare dürfen nicht vermischt werden (→ Bild 21).

▶ Obige Schritte für weitere Rohre wiederholen.

HINWEIS

Reduzierter Wirkungsgrad durch Wärmeübertragung zwischen Kühlmittelleitungen

- ► Kühlmittelleitungen getrennt voneinander wärmedämmen.
- ► Isolierung der Rohre anbringen und fixieren.

Rohr-Außendurchmesser Ø [mm]	Anzugsmoment [Nm]	Durchmesser der gebör- delten Öffnung (A) [mm]	Gebördeltes Rohrende	Vormontiertes Bördelmut- tergewinde
6,35 (1/4")	18-20	8,4-8,7	90°± 4	3/8"
9,53 (3/8")	32-39	13,2-13,5		3/8"
12,7 (1/2")	49-59	16,2-16,5	A	5/8"
15,9 (5/8")	57-71	19,2-19,7	45°±2 R0.4~0.8	3/4"

Tab. 14 Kenndaten der Rohrverbindungen

4.6.2 Kondensatablauf an der Inneneinheit für Wandmontage anschließen

Die Kondensatwanne der Inneneinheit ist mit zwei Anschlüssen ausgestattet. Ab Werk sind daran ein Kondensatschlauch und ein Stopfen montiert, diese können getauscht werden (→ Bild 63).

Kondensatschlauch mit Gefälle verlegen.

4.6.3 Kondensatablauf an Inneneinheiten für Deckenmontage anschließen

- PVC-Rohre mit 32 mm Innendurchmesser und 5-7 mm Wanddicke verwenden.
- ▶ Ablaufrohr wärmedämmen, um Kondensatbildung zu vermeiden.
- Ablaufrohr mit Inneneinheit verbinden und an der Verbindung mit einer Schlauchschelle sichern.
- ► Ablaufrohr mit Gefälle verlegen (→ Kassettengerät: Bild 52 und 53, Kanaleinbaugerät: Bild 33). Bei vorhandener Kondensatpumpe kann der Ausgang des Ablaufrohrs höher liegen als die Inneneinheit, wenn Maße und Anschlussschema beachtet werden.

HINWEIS

Gefahr durch Wasserschaden!

Falsches Verlegen der Rohre kann zu auslaufendem Wasser, Rücklauf des Wassers in die Inneneinheit und zu Fehlfunktionen des Wasserstandsschalters führen.

- ► Um ein Durchhängen der Rohre zu vermeiden, alle 1–1,5 m eine Rohraufhängung ausführen.
- Ablaufrohr über einen Siphon in die Kanalisation führen.

4.6.4 Test des Kondensatablaufs



Mit einem Test des Kondensatablaufs kann sichergestellt werden, dass alle Verbindungsstellen abgedichtet sind.

► Kondensatablauf testen bevor die Decke verschlossen wird.

Inneneinheit ohne Kondensatpumpe

- Ca. 2 l Wasser in die Kondensatwanne oder das Wasserfüllrohr einfüllen.
- ► Sicherstellen, dass das Kondensat einwandfrei abläuft.
- ► Alle Verbindungsstellen auf Dichtheit prüfen.

Inneneinheit mit Kondensatpumpe

Der Kondensatablauf kann erst nach dem elektrischen Anschluss getestet werden.

- ► Ca. 2 | Wasser in die Kondensatwanne oder das Wasserfüllrohr einfüllen (für Kanalgeräte → Bild 34).
- ► Kühlbetrieb einschalten. Die Abflusspumpe ist zu hören.
- ► Sicherstellen, dass das Kondensat einwandfrei abläuft.
- ► Alle Verbindungsstellen auf Dichtheit prüfen.

4.6.5 Dichtheit prüfen und Anlage befüllen

Die Prüfung der Dichtheit und das Befüllen erfolgt für jede angeschlossene Inneneinheit einzeln.

Nach dem Befüllen der gesamten Anlage, Abdeckung für Rohranschlüsse an der Außeneinheit wieder anbringen.

Dichtheit prüfen

Bei der Dichtheitsprüfung die nationalen und örtlichen Bestimmungen beachten.

- ► Kappen der Ventile eines Anschluss-Paars (→ Bild 26, [1], [2] und [3])entfernen.
- ► Schraderöffner [6] und Druckmessgerät [4] an den Serviceanschluss [1] anschließen.
- ► Schraderöffner eindrehen und Schraderventil [1] öffnen.
- Ventile [2] und [3] geschlossen lassen und die Rohre mit Stickstoff befüllen, bis der Druck 10 % über dem maximalen Betriebsdruck liegt (→ Seite 17).
- ▶ Prüfen, ob der Druck nach 10 Minuten unverändert ist.
- ► Stickstoff ablassen, bis der maximale Betriebsdruck erreicht ist.
- ▶ Prüfen, ob der Druck nach mindestens 1 Stunde unverändert ist.
- ► Stickstoff ablassen.

Anlage befüllen

HINWEIS

Funktionsstörung durch falsches Kältemittel

Die Außeneinheit ist ab Werk mit dem Kältemittel R32 gefüllt.

- Wenn Kältemittel ergänzt werden muss, nur gleiches Kältemittel einfüllen. Kältemitteltypen nicht mischen.
- ► Rohre mit einer Vakuumpumpe (→ Bild 26, [5]) für mindestens 30 Minuten bei ca. -1 bar (ca. 500 Micron) evakuieren und trocknen.
- ► Flüssigkeitsseitiges Ventil [3] öffnen.
- ▶ Mit dem Druckmessgerät [4] prüfen, ob der Durchfluss frei ist.
- Gasseitiges Ventil [2] öffnen.

Das Kältemittel verteilt sich in den angeschlossenen Rohren.

- ► Abschließend die Druckverhältnisse prüfen.
- ► Schraderöffner [6] herausdrehen und Schraderventil [1] schließen.
- ► Vakuumpumpe, Druckmessgerät und Schraderöffner entfernen.
- ► Kappen der Ventile wieder anbringen.

4.7 Kabelgebundenen Raumregler montieren (Kanaleinbaugerät)

HINWEIS

Beschädigung des kabelgebundenen Raumreglers

Falsches Öffnen des kabelgebundenen Raumreglers oder zu festes Anziehen der Schrauben kann ihn beschädigen.

- ▶ Nicht zu viel Druck auf den kabelgebundenen Raumregler ausüben.
- ► Wandsockel des kabelgebundenen Raumreglers abnehmen (→ Bild 38).
 - Die Spitze eines Schraubendrehers in die Biegestelle [1] an der Rückeite des kabelgebundenen Raumreglers einführen.
 - Den Schraubendreher anheben, um den Wandsockel [2] aufzuhebeln.
- ► Ggf. Wand und Kommunikationskabel vorbereiten (→ Bild 39).
 - [1] Kitt oder Isoliermaterial realisieren.
 - [2] Bogen im Kabel vorsehen.
- Wandsockel an der Wand befestigen (→ Bild 40, [1]).
- ► Kabelgebundenen Raumregler am Wandsockel anbringen (→ Bild 41).

4.8 Elektrischer Anschluss

4.8.1 Allgemeine Hinweise



WARNUNG

Lebensgefahr durch elektrischen Strom!

Das Berühren von elektrischen Teilen, die unter Spannung stehen, kann zum Stromschlag führen.

- ► Vor Arbeiten an elektrischen Teilen: Spannungsversorgung allpolig unterbrechen (Sicherung/LS-Schalter) und gegen unbeabsichtigtes Wiedereinschalten sichern.
- ► Arbeiten am elektrischen System dürfen nur von einem zugelassenen Elektriker ausgeführt werden.
- Den korrekten Leiterquerschnitt und Stromkreisunterbrecher muss ein zugelassener Elektriker bestimmen. Dafür ist die maximale Stromaufnahme der Technischen Daten (→ siehe Kapitel 10, Seite 17) maßgebend.
- Schutzmaßnahmen nach nationalen und internationalen Vorschriften beachten.



- Bei vorliegendem Sicherheitsrisiko in der Netzspannung oder bei einem Kurzschluss während der Installation den Betreiber schriftlich informieren und die Geräte nicht installieren, bis das Problem behoben ist.
- Alle elektrischen Anschlüsse gemäß dem elektrischen Anschlussplan vornehmen.
- ► Kabelisolierung nur mit speziellem Werkzeug schneiden.
- Kabel mit geeigneten Kabelbindern (Lieferumfang) fest mit den vorhandenen Befestigungsschellen/Kabeldurchführungen verbinden.
- Keine weiteren Verbraucher am Netzanschluss des Geräts anschließen.
- Phase und PEN-Leiter nicht verwechseln. Dies kann zu Funktionsstörungen führen.
- Bei festem Netzanschluss einen Überspannungsschutz und einen Trennschalter installieren, der für das 1,5-Fache der maximalen Leistungsaufnahme des Geräts ausgelegt ist.

4.8.2 Außeneinheit anschließen

An die Außeneinheit werden ein Stromversorgungskabel (3-adrig) und die Kommunikations-Kabel der Inneneinheiten (4-adrig) angeschlossen. Verwenden Sie Kabel vom Typ HO7RN-F mit ausreichendem Leiterquerschnitt und sichern Sie den Netzanschluss mit einer Sicherung ab.

- Die Kommunikations-Kabel an der Zugentlastung sichern und an den Klemmen L(x), N(x), S(x) und ⊕ anschließen (Zuordnung der Adern zu den Anschlussklemmen wie bei der Inneneinheit) (→ Bild 27).
- ▶ 1 Magnetring an jedem Kommunikations-Kabel anbringen, so nah an der Außeneinheit wie möglich.
- Stromkabel an der Zugentlastung sichern und an den Klemmen L, N und anschließen.
- ► Abdeckung der Anschlüsse befestigen.

4.8.3 Hinweis zum Anschluss der Inneneinheiten

Die Inneneinheiten werden über ein 4-adriges Kommunikations-Kabel vom Typ H07RN-F an die Außeneinheit angeschlossen. Der Leiterquerschnitt des Kommunikations-Kabels soll mindestens 1,5 mm² betragen. Jedes Anschluss-Paar der Rohre hat einen zugehörigen elektrischen Anschluss.

▶ Jede Inneneinheit an die zugehörigen Anschlussklemmen anschließen (→ Bild 21).

HINWEIS

Sachschaden durch falsch angeschlossene Inneneinheit

Jede Inneneinheit wird über die Außeneinheit mit Spannung versorgt.

▶ Inneneinheit nur an der Außeneinheit anschließen.

4.8.4 Kanaleinbaugerät anschließen

Zum Anschließen des Kommunikations-Kabels:

- ► Abdeckung der Elektronik abnehmen.
- Kabel an der Zugentlastung sichern und an den Klemmen L, N, S und anschließen.
- ► Zuordnung der Adern zu den Anschlussklemmen notieren.
- Abdeckungen wieder befestigen.
- ► Kabel zur Außeneinheit führen.

Installation Displayeinheit

- Arretierungen der Displayeinheit

 Bild 36 in die Nuten der elektronischen Steuereinheit einführen und Displayeinheit nach unten schieben
- Das Kabel der Displayeinheit durch die Kabeldurchführung an der elektronischen Steuereinheit führen und an die Leiterplatte anschließen.

Kabelgebundenen Raumregler an AC166...MS D anschließen

HINWEIS

Beschädigung des kabelgebundenen Raumreglers oder der Verdrahtung

- ▶ Während der Installation keine Drähte einklemmen.
- ► Um das Eindringen von Wasser in den kabelgebundenen Raumregler zu vermeiden, beim Anbringen der Verkabelung (→ Bild 39) Kabelbögen [2] und Kitt [1] zur Abdichtung der Steckverbinder verwenden.
- Kabel müssen zuverlässig befestigt werden und dürfen nicht unter Zug stehen.

HINWEIS

Beschädigung durch Überspannung

Der kabelgebundene Raumregler ist für eine Niederspannung ausgelegt.

 Das Kommunikationskabel keinesfalls in Kontakt mit Hochspannung bringen.

Mitgelieferte Kabel verwenden.

- Ggf. Verlängerungskabel zwischen Inneneinheit und Installationsort des kabelgebundenen Raumreglers verlegen.
- ► Kommunikationskabel an Inneneinheit anschließen.
- Kommunikationskabel ggf. über Verlängerungskabel mit dem kabelgebundenen Raumregler verbinden.
- ► Magnetring anbringen.
- ► Anschlussfahne zur Erdung anschließen.
- ► Knopfzelle in den Halter (→ Bild 41 [1]) einlegen.

4.8.5 Kassettengerät anschließen

AC166i... MS 4CC anschließen

- ► Abdeckung der Elektronik der Inneneinheit abnehmen.
- ▶ Die Kabel der Abdeckung und das Kommunikations-Kabel an der Inneneinheit anschließen (→ Bild 56) und an der Zugentlastung sichern.
 - Die Kabel der Abdeckung in die vorgesehenen Anschlüsse stecken.

 - Ggf. weitere Zubehöre anschließen.
- Zuordnung der Adern des Kommunikations-Kabels zu den Anschlussklemmen notieren.
- ► Lufteinlassgitter an einer Seite einhängen (→ Bild 57).
- ► Abdeckung der Elektronik wieder befestigen und Lufteinlassgitter schließen (→ Bild 58).
- ► Kabel zur Außeneinheit führen.

AC166i... MS 4C anschließen

- ► Abdeckung der Elektronik der Inneneinheit abnehmen.
- Die Kabel der Abdeckung an die Steuereinheit anschließen,
 (→ Bild 55) und an der Zugentlastung sichern.
 - Die Kabel der Abdeckung in die vorgesehenen Anschlüsse stecken.

 - Ggf. weitere Zubehöre anschließen.
- ► Lufteinlassgitter an einer Seite einhängen (→ Bild 57).
- ▶ Lufteinlassgitter schließen und mit Schraube sichern.
- ► Abdeckung der Ecken wieder aufstecken.
- Kabel zur Außeneinheit führen.



¹⁾ L=1(L) und N=2(N) bei einigen Produkttypen.

4.8.6 Wandgerät anschließen

Zum Anschließen des Kommunikations-Kabels:

- ▶ Obere Abdeckung hochklappen (→ Bild 70).
- Schraube entfernen und die Abdeckung am Anschaltfeld abnehmen.
- ► Schraube entfernen und die Abdeckung [1] der Anschlussklemme abnehmen (→ Bild 71).
- Kabeldurchführung [3] an der Rückseite der Inneneinheit ausbrechen und das Kabel durchführen.
- Kabel an der Zugentlastung [2] sichern und an den Klemmen L, N, S und anschließen.
- ► Zuordnung der Adern zu den Anschlussklemmen notieren.
- ► Abdeckungen wieder befestigen.
- ► Kabel zur Außeneinheit führen.

4.8.7 Externes Zubehör anschließen (Kanaleinbaugeräte und Kassettengeräte)

Anschlussklemmen für externes Zubehör

An den unten genannten Anschlussklemmen kann externes Zubehör angeschlossen werden.

Anschlussklemmen AC166...MS D

Anschluss	Beschreibung/Besonderheiten
CN23	Ein/Aus-Kontaktschalter
	 Potentialfreie Anschlussklemme Bei Benutzung Überbrückungsstecker J6 neben dem Anschluss entfernen. Offener Kontakt: Inneneinheit aus Fernbedienung/Raumregler inaktiv (CP im Display) Geschlossener Kontakt: Inneneinheit ein Fernbedienung/Raumregler aktiv
CN33	Signalausgang Alarm
	 Potentialfreie Anschlussklemme Anschluss maximal 24 V DC, 500 mA Offener Kontakt: Alarm aus Geschlossener Kontakt: Alarm ein
CN40	Anschluss für Raumregler
CN43	 Externer Ventilator für Frischluftzufuhr Integrierte Stromversorgung für maximal 200 W oder 1 A (Relais empfohlen). Externer Ventilator schaltet zeitgleich mit dem Ventilator der Inneneinheit ein/aus. Im Testbetrieb oder manuellen Betrieb bleibt der externe Ventilator aus.

Tab. 15

Anschlussklemmen AC166i... MS C/CC

Anschluss	Bezeichnung
CN8	Externer Ventilator für Frischluftzufuhr
	 Integrierte Stromversorgung für maximal 200 W oder 1 A (Relais empfohlen). Externer Ventilator schaltet zeitgleich mit dem Ventilator der Inneneinheit ein/aus. Im Testbetrieb oder manuellen Betrieb bleibt der externe Ventilator aus.
CN23	Ein/Aus-Kontaktschalter
	 Potentialfreie Anschlussklemme Bei Benutzung Überbrückungsstecker J6 neben dem Anschluss entfernen. Offener Kontakt: Inneneinheit aus Fernbedienung/Raumregler inaktiv (CP im Display) Geschlossener Kontakt: Inneneinheit ein Fernbedienung/Raumregler aktiv
CN33	Signalausgang Alarm
	 Potentialfreie Anschlussklemme Anschluss maximal 24 V DC, 500 mA Offener Kontakt: Alarm aus Geschlossener Kontakt: Alarm ein
CN38 ¹⁾	Für Anschluss des Gateways (WLAN) ohne Anschlusszubehör
CN40	Anschluss für Raumregler

1) Nur AC166i... MS 4C

Tab. 16



Zum Anschluss eines Gateways die \rightarrow technische Dokumentation des Gateways und des Anschlusszubehörs beachten.

5 Anlagenkonfiguration

5.1 DIP-Schalterstellungen für Kassettengeräte und Kanaleinbaugeräte



WARNUNG

Lebensgefahr durch elektrischen Strom!

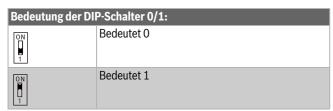
Das Berühren von elektrischen Teilen, die unter Spannung stehen, kann zum Stromschlag führen.

➤ Vor Arbeiten an elektrischen Teilen: Spannungsversorgung allpolig unterbrechen (Sicherung/LS-Schalter) und gegen unbeabsichtigtes Wiedereinschalten sichern.



Alle DIP-Schalter sind werkseitig voreingestellt. Die Grundeinstellung ist fett hervorgehoben.

- ▶ Änderungen dürfen nur durch Servicefachkräfte erfolgen.
- Falsche DIP-Schaltereinstellungen können zu Kondensation, Geräuschen und unerwarteten Funktionsstörungen der Anlage führen.



Tab. 17 Schalterpositionen

ENC1	Code	Leistungseinstellung ¹⁾
OEF	0	20
	1	26
88799	2	32 - 35
	4	36 - 53
	5	54 - 71
	7	72 - 90
	8	91 - 105
	9	109 - 140
	Α	141 - 160
	В	161 - 200

1) Voreinstellung je nach Modell

Tab. 18 Leistung einstellen

S1	S1 Einstellung	S2	Netzadresse
SEF STATE OF	0 - F	0 N 1 2	0 - 15 ¹⁾
	0 - F	ON 1 2	16-31
	0 - F	ON 1 2	32 - 47
	0-F	0 N 1 2	48 - 63

1) Voreinstellung

Tab. 19 Netzadresse einstellen

DIP-S	chalter	Bedeutung der DIP-Schalter ¹⁾
Gebläs	se AUS-T	emperatur beim Heizen (Anti-Kaltluft-Funktion)
SW1	0 N 1 2	• [00]: 24° • [01]: 15 °C • [10]: 8 °C • [11]: Reserved
Verhal	Iten des \	/entilators wenn die Raumzieltemperatur erreicht ist
SW2	ON 1	[0]: Ventilator aus [1]: Ventilator ein (Anti-Kaltluft-Funktion wird deaktiviert)
Autom	atischer	Neustart
SW3	ON 1	[0]: Automatischer Neustart ein (Einstellung merken) [1]: Automatischer Neustart aus (Einstellung nicht merken)
Maste	r- und Sla	ave-Einheit einstellen
SW5	0 N 1 2	 [00]: nur Master-Einheit, keine Slave-Einheit [01]: Master-Einheit (Heizen) [10]: Master-Einheit (Kühlen)

[11]: Slave-Einheit

DIP-So	chalter	Bedeutung der DIP-Schalter ¹⁾
Tempe	raturaus	sgleich (Heizen)
SW6	0 N 1 2	• [00]: 6 °C • [01]: 2°C • [10]: 4°C • [11]: Reserved

1) Voreinstellung fett hervorgehoben

Tab. 20 Bedeutung der DIP-Schalter

Nur verfügbar für AC166i... MS 4C

DIP-So	halter	Bedeutung der DIP-Schalter ¹⁾
Vorein	stellung	Kühlen und Heizen oder nur Kühlen
SW7	ON 1	[0]: Kühlen und Heizen[1]: Nur Kühlen

1) Voreinstellung fett hervorgehoben

5.2 Konfiguration des kabelgebundenen Raumreglers (Kanaleinbaugerät)

Konfigurationsmenü aufrufen und Einstellungen vornehmen:

- Klimaanlage ausschalten.
- ► Taste **COPY** gedrückt halten, bis ein Parameter im Display erscheint.



Wenn mehrere Inneneinheiten erkannt werden, erscheint zunächst die Adresse (z.B. $\bf{00}$).

- Mit Taste ∨ oder ∧ eine Inneneinheit w\u00e4hlen (00... 16) und mit Taste ☑ best\u00e4tigen.
- ► Einen Parameter mit Taste ∨ oder ∧ auswählen und mit Taste ☑ bestätigen.
- ▶ Parameter mit Taste ∨ oder ∧ einstellen und mit Taste ☑ bestätigen oder mit Taste ⇔ die Einstellung abbrechen.

Konfigurationsmenü verlassen:

► Taste 🗢 drücken oder 15 Sekunden warten.

Einstellungen im Konfigurationsmenü vornehmen:

- ► Konfigurationsmenü aufrufen.
- ► Einen Parameter mit Taste ∨ oder ∧ auswählen und mit Taste ☑ bestätigen.



Grundeinstellungen sind in folgender Tabelle **fett** hervorgehoben.

Parameter	Beschreibung		
Tn (n=1,2,)	Temperatur an der Inneneinheit überprüfen.		
CF	Status des Ventilators überprüfen.		
SP	Statischen Druck für Kanaleinbaugerät einstellen.		
	SP1: niedrig		
	SP2: mittel 1		
	SP3: mittel 2		
	SP4: hoch		
AF	Betriebstest für drei bis sechs Minuten.		
tF	Offset-Temperatur für die Mir-Folgen-Funktion.		
	• −5 0 5 °C		

Parameter	Beschreibung
tyPE	Regelung auf bestimmte Betriebsarten beschränken: CH: Verfügbare Betriebsarten nicht beschränken. CC: kein Heiz- und Automatikbetrieb HH: nur Heiz- und Ventilatorbetrieb NA: kein Automatikbetrieb
tHI	Maximalwert der einstellbaren Temperatur • 2530 °C
tLo	Minimalwert der einstellbaren Temperatur • 1724 °C
rEC	 Steuerung über Fernbedienung ein-/ausschalten. ON: ein OF: aus
Adr	Adresse des kabelgebundenen Raumreglers einstellen. Bei zwei kabelgebundenen Raumreglern im System muss jede eine andere Adresse haben. : nur ein kabelgebundener Raumregler im System A: Primärer kabelgebundener Raumregler mit Adresse 0. B: Sekundärer kabelgebundener Raumregler mit Adresse 1.
Init	ON: Grundeinstellungen wieder herstellen.

Tab. 21

6 Inbetriebnahme

6.1 Checkliste für die Inbetriebnahme

1	Außeneinheit und Inneneinheiten sind ordnungsgemäß montiert.	
2	Rohre sind ordnungsgemäß angeschlossen,wärmegedämmt,auf Dichtheit geprüft.	
3	Ordentlicher Kondensatablauf ist hergestellt und getestet.	
4	 Elektrischer Anschluss ist ordnungsgemäß durchgeführt. Stromversorgung ist im normalen Bereich Schutzleiter ist ordnungsgemäß angebracht Anschlusskabel ist fest an die Klemmleiste angebracht 	
5	Alle Abdeckungen sind angebracht und befestigt.	
6	Bei Wandgeräten: Das Luftleitblech der Inneneinheit ist korrekt montiert und der Stellantrieb ist eingerastet.	

Tab. 22

6.2 Funktionstest

Nach erfolgter Installation mit Dichtheitsprüfung und elektrischem Anschluss kann das System getestet werden:

- ► Spannungsversorgung herstellen.
- ► Inneneinheit mit der Fernbedienung einschalten.
- ► Kühlbetrieb einschalten und niedrigste Temperatur einstellen.
- Kühlbetrieb 5 Minuten lang testen.

- ► Heizbetrieb einschalten und höchste Temperatur einstellen.
- ► Heizbetrieb 5 Minuten lang testen.
- ► Ggf. Bewegungsfreiheit des Luftleitblechs sicherstellen.



Zur Bedienung der Inneneinheiten die mitgelieferten Bedienungsanleitungen beachten.

6.3 Funktion zur automatischen Korrektur von Anschlussfehlern



Die Außentemperatur muss mehr als 5 $^{\circ}\text{C}$ betragen, damit diese Funktion funktioniert.

Die Kühlmittelleitungen und die elektrische Verdrahtung an der Außeneinheit können nach falschem Anschluss automatisch korrigiert werden.

- Das System in Betrieb nehmen (Ventile öffnen, Inneneinheiten einschalten).
- Prüfschalter [1] auf der Hauptleiterplatte drücken → Bild 28), bis das Display [2] CE anzeigt.
- 5-10 Minuten warten, bis CE im Display erlischt.
 Kühlmittelleitungen und elektrische Verdrahtung sind jetzt korrigiert.

6.4 Übergabe an den Betreiber

- Wenn das System eingerichtet ist, die Installationsanleitung an den Kunden übergeben.
- Dem Kunden die Bedienung des Systems anhand der Bedienungsanleitung erklären.
- Dem Kunden empfehlen, die Bedienungsanleitung sorgfältig zu lesen

7 Störungsbehebung

7.1 Betriebsart-Konflikt

Bei Verwendung von Multisplit-Klimageräten sind alle Betriebsarten möglich, aber mit folgenden Besonderheiten:

Wenn Sie mehr als eine Inneneinheit betreiben, können Inneneinheiten aufgrund eines Betriebsart-Konflikts in Standby gehen. Ein Betriebsart-Konflikt erfolgt, wenn mindestens eine Inneneinheit im Heizbetrieb ist und gleichzeitig mindestens eine Inneneinheit in einer anderen Betriebsart (z. B. Kühlbetrieb). Der Heizbetrieb hat immer Vorrang. Alle Inneneinheiten, die nicht im Heizbetrieb sind, gehen wegen des Betriebsart-Konflikts in den Standby.



Inneneinheiten mit Betriebsart-Konflikt zeigen "--" im Display oder die Betriebsleuchte blinkt und die Timerleuchte leuchtet. Für mehr Informationen siehe technische Dokumentation der Inneneinheiten.

Vermeiden des Betriebsart-Konflikts:

- · Keine Inneneinheit ist im Heizbetrieb.
- Alle Inneneinheiten sind im Heizbetrieb und/oder aus.

7.2 Störungen mit Anzeige

WARNUNG

Lebensgefahr durch elektrischen Strom!

Das Berühren von elektrischen Teilen, die unter Spannung stehen, kann zum Stromschlag führen.

 Vor Arbeiten an elektrischen Teilen: Spannungsversorgung allpolig unterbrechen (Sicherung/LS-Schalter) und gegen unbeabsichtigtes Wiedereinschalten sichern. Wenn während des Betriebs eine Störung auftritt, blinken die LEDs über einen längeren Zeitraum oder das Display zeigt ein Störungs-Code (z. B. EH 02).

Wenn eine Störung länger als 10 Minuten auftritt:

► Spannungsversorgung für kurze Zeit unterbrechen und Inneneinheit wieder einschalten.

Wenn sich eine Störung nicht beseitigen lässt:

Kundendienst anrufen und Störungs-Code sowie Gerätedaten mitteilen

7.3 Störungen ohne Anzeige

Störung	Mögliche Ursache	Abhilfe
Leistung der Inneneinheit ist zu schwach.	Wärmetauscher der Außen- oder Inneneinheit verunreinigt oder teilweise blockiert.	► Wärmetauscher der Außen- oder Inneneinheit reinigen.
	Zu wenig Kältemittel	► Rohre auf Dichtheit prüfen, ggf. neu abdichten.
Außeneinheit oder Inneneinheit funktioniert	Vain Ctram	Kältemittel nachfüllen.
Außeneinheit oder Inneneinheit funktioniert nicht.	Kein Strom	Stromanschluss prüfen.Inneneinheit einschalten.
	$FI ext{-}Schutzschalter$ oder im Gerät verbaute Sicherung $^{1)}$ hat ausgelöst.	Stromanschluss prüfen.FI-Schutzschalter und Sicherung prüfen.
Außeneinheit oder Inneneinheit startet und stoppt ständig.	Zu wenig Kältemittel im System.	Rohre auf Dichtheit prüfen, ggf. neu abdichten.Kältemittel nachfüllen.
	Zu viel Kältemittel im System.	Kältemittel mit einem Gerät zur Kältemittel-Rückgewinnung entnehmen.
	Feuchtigkeit oder Unreinheiten im Kältemittel-	► Kältemittelkreis evakuieren.
	kreis.	► Neues Kältemittel einfüllen.
	Spannungsschwankungen zu hoch.	► Spannungsregler einbauen.
	Kompressor ist defekt.	► Kompressor tauschen.

¹⁾ Eine Sicherung für den Überstromschutz befindet sich auf der Hauptleiterplatte. Die Spezifikation ist auf der Hauptleiterplatte aufgedruckt und findet sich auch in den technischen Daten auf Seite 17.

Tab. 23

8 Umweltschutz und Entsorgung

Der Umweltschutz ist ein Unternehmensgrundsatz der Bosch-Gruppe. Qualität der Produkte, Wirtschaftlichkeit und Umweltschutz sind für uns gleichrangige Ziele. Gesetze und Vorschriften zum Umweltschutz werden strikt eingehalten.

Zum Schutz der Umwelt setzen wir unter Berücksichtigung wirtschaftlicher Gesichtspunkte bestmögliche Technik und Materialien ein.

Verpackung

Bei der Verpackung sind wir an den länderspezifischen Verwertungssystemen beteiligt, die ein optimales Recycling gewährleisten. Alle verwendeten Verpackungsmaterialien sind umweltverträglich und wiederverwertbar.

Altgerät

Altgeräte enthalten Wertstoffe, die wiederverwertet werden können. Die Baugruppen sind leicht zu trennen. Kunststoffe sind gekennzeichnet. Somit können die verschiedenen Baugruppen sortiert und wiederverwertet oder entsorgt werden.

Elektro- und Elektronik-Altgeräte



Dieses Symbol bedeutet, dass das Produkt nicht zusammen mit anderen Abfällen entsorgt werden darf, sondern zur Behandlung, Sammlung, Wiederverwertung und Entsorgung in die Abfallsammelstellen gebracht werden muss.

Das Symbol gilt für Länder mit Elektronikschrottvorschriften, z. B. "Europäische Richtlinie 2012/19/EG über Elektro- und Elektronik-Altgeräte". Diese Vorschriften legen die Rahmenbedingungen fest, die für die Rückgabe und das Recycling von Elektronik-Altgeräten in den einzelnen Ländern gelten.

Da elektronische Geräte Gefahrstoffe enthalten können, müssen sie verantwortungsbewusst recycelt werden, um mögliche Umweltschäden und Gefahren für die menschliche Gesundheit zu minimieren. Darüber hinaus trägt das Recycling von Elektronikschrott zur Schonung der natürlichen Ressourcen bei.

Für weitere Informationen zur umweltverträglichen Entsorgung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten wenden Sie sich bitte an die zuständigen Behörden vor Ort, an Ihr Abfallentsorgungsunternehmen oder an den Händler, bei dem Sie das Produkt gekauft haben.

Weitere Informationen finden Sie hier: www.weee.bosch-thermotechnology.com/

Batterien

Batterien dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden. Verbrauchte Batterien müssen in den örtlichen Sammelsystemen entsorgt werden.

Kältemittel R32



Das Gerät enthält fluoriertes Treibhausgas R32 (Treibhauspotential 675¹⁾) mit geringer Brennbarkeit und geringer Giftigkeit (A2L oder A2).

Die enthaltene Menge ist auf dem Typenschild der Außeneinheit angegeben.

Kältemittel sind eine Gefahr für die Umwelt und müssen gesondert gesammelt und entsorgt werden.

9 Datenschutzhinweise



Wir, die [DE] Bosch Thermotechnik GmbH, Sophienstraße 30-32, 35576 Wetzlar, Deutschland, [AT] Robert Bosch AG, Geschäftsbereich Thermotechnik, Göllnergasse 15-17, 1030 Wien, Österreich, [LU] Ferroknepper Buderus S.A., Z.I. Um Monkeler, 20, Op den Drieschen, B.P.201 L-4003

Esch-sur-Alzette, Luxemburg verarbeiten Produkt- und Installationsinformationen, technische Daten und Verbindungsdaten, Kommunikationsdaten, Produktregistrierungsdaten und Daten zur Kundenhistorie zur Bereitstellung der Produktfunktionalität (Art. 6 Abs. 1 S. 1 b DSGVO), zur Erfüllung unserer Produktüberwachungspflicht und aus Produktsicherheitsgründen (Art. 6 Abs. 1 S. 1 f DSGVO), zur Wahrung unserer Rechte im Zusammenhang mit Gewährleistungs- und Produktregistrierungsfragen (Art. 6 Abs. 1 S. 1 f DSGVO), zur Analyse des Vertriebs unserer Produkte sowie zur Bereitstellung von individuellen und produktbezogenen Informationen und Angeboten (Art. 6 Abs. 1 S.1 f DSGVO). Für die Erbringung von Dienstleistungen wie Vertriebs- und Marketingdienstleistungen, Vertragsmanagement, Zahlungsabwicklung, Programmierung, Datenhosting und Hotline-Services können wir externe Dienstleister und/oder mit Bosch verbundene Unternehmen beauftragen und Daten an diese übertragen. In bestimmten Fällen, jedoch nur, wenn ein angemessener Datenschutz gewährleistet ist, können personenbezogene Daten an Empfänger außerhalb des Europäischen Wirtschaftsraums übermittelt werden. Weitere Informationen werden auf Anfrage bereitgestellt. Sie können sich unter der folgenden Anschrift an unseren Datenschutzbeauftragten wenden: Datenschutzbeauftragter, Information Security and Privacy (C/ISP), Robert Bosch GmbH, Postfach 30 02 20, 70442 Stuttgart, DEUTSCHLAND.

Sie haben das Recht, der auf Art. 6 Abs. 1 S. 1 f DSGVO beruhenden Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten aus Gründen, die sich aus Ihrer besonderen Situation ergeben, oder zu Zwecken der Direktwerbung jederzeit zu widersprechen. Zur Wahrnehmung Ihrer Rechte kontaktieren Sie uns bitte unter [DE] privacy.ttde@bosch.com, [AT] DPO@bosch.com, [LU] DPO@bosch.com. Für weitere Informationen folgen Sie bitte dem QR-Code.

Buderus

auf Grundlage von Anhang I der Verordnung (EU) Nr. 517/2014 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 16. April 2014.

10 Technische Daten

10.1 Außeneinheiten

Außeneinheit		AC-4,1 MS	AC-5,3 MS
Bei Kombination mit Inneneinheiten vom Typ:		2 × AC166i.2-2,6 W	2 × AC166i.2-2,6 W
Kühlen			
Nennleistung	kW	4,1	5,3
	Btu/h	14000	18000
eistungsaufnahme bei Nennleistung	W	1270	1635
eistungsaufnahme (min max.)	W	100-1650	154-2000
Kühllast (Pdesignc)	kW	4,1	5,3
Energieeffizienz (SEER)	-	6,8	6,1
Energieeffizienzklasse	-	A++	A++
leizen			
Vennleistung	kW	4,4	5,6
	Btu/h	15000	19000
eistungsaufnahme bei Nennleistung	W	1185	1500
eistungsaufnahme (min max.)	W	220-1630	255-1780
Heizlast (Pdesignh - mittleres Klima)	kW	3,8	4,5
Heizlast (Pdesignh - wärmeres Klima)	kW	4,1	5,0
Energieeffizienz (SCOP) bei −7 °C	-	4,0	4,0
Energieeffizienzklasse bei –7°C	-	Α+	A+
Allgemein			
Spannungsversorgung	V / Hz	220-240 / 50	220-240 / 50
Max. Leistungsaufnahme	W	2750	3050
Max. Stromaufnahme	A	12	13
Kältemittel	-	R32	R32
Kältemittelmenge	g	1100	1250
Auslegungsdruck	MPa	4,3/1,7	4,3/1,7
Außeneinheit			1
/olumenstrom	m ³ /h	2100	2100
Schalldruckpegel	dB(A)	55	54
Schallleistungspegel	dB(A)	65	65
Zulässige Umgebungstemperatur (kühlen/heizen)	°C	-1550/-1524	-1550/-1524
Nettogewicht/Bruttogewicht	kg	34,7/31,6	35/38

Tab. 24

Technische Daten

Außeneinheit		AC-7,9 MS	AC-10,6 MS	AC-12,3 MS
Bei Kombination mit Inneneinheiten vom Typ		3 × AC166i.2-2,6 W	4 × AC166i.2-2,6 W	5 × AC166i.2-2,6 W
Kühlen		•		
Nennleistung	kW	7,9	10,6	12,3
	Btu/h	27000	36	42000
Leistungsaufnahme bei Nennleistung	W	2450	3270	3800
Leistungsaufnahme (min max.)	W	230-3250	260-4125	280~4600
Kühllast (Pdesignc)	kW	7,9	10,5	12,3
Energieeffizienz (SEER)	_	6,1	6,5	6,5
Energieeffizienzklasse	_	A++	A++	A++
Heizen				
Nennleistung	kW	8,2	10,6	12,3
	Btu/h	28000	36	42000
Leistungsaufnahme bei Nennleistung	W	2210	2845	3300
Leistungsaufnahme (min max.)	W	330-2960	470-3684	570-4300
Heizlast (Pdesignh - mittleres Klima)	kW	5,7	9,2	9,5
Heizlast (Pdesignh - wärmeres Klima)	kW	6,0	10,0	9,8
Energieeffizienz (SCOP) bei -7 °C	-	4,0	4,0	3,8
Energieeffizienzklasse bei -7 °C	-	A+	A+	А
Allgemein		·		
Spannungsversorgung	V / Hz	220-240 / 50	220-240 / 50	220-240 / 50
Max. Leistungsaufnahme	W	4100	4600	4700
Max. Stromaufnahme	Α	18	21,5	22
Kältemittel	-	R32	R32	R32
Kältemittelmenge	g	1850	2100	2900
Auslegungsdruck	MPa	4,3/1,7	4,3/1,7	4,3/1,7
Außeneinheit		·		
Volumenstrom	m ³ /h	3000	3000	3850
Schalldruckpegel	dB(A)	55	62	61,5
Schallleistungspegel	dB(A)	68	70	70
Zulässige Umgebungstemperatur (kühlen/heizen)	°C	-1550/-1524	-1550/-1524	-1550/-1524
Nettogewicht/Bruttogewicht	kg	48/51,8	68,8/75,6	74,1/79,5

Tab. 25

10.2 Inneneinheiten

Inneneinheit		AC166i.2-2,1 W	AC166i-2,6 MS D	AC166i-3,5 MS D	AC166i-2,1 MS 4CC
Nennleistung Kühlen	kW	2,1	2,6	3,5	2,1
	kBTU/h	7	9	12	7
Nennleistung Heizen	kW	2,3	2,9	3,8	2,3
	kBTU/h	8	10	13	8
Leistungsaufnahme bei Nennleistung	W	23	180	185	40
Spannungsversorgung	V / Hz	220-240 / 50	220-240 / 50	220-240 / 50	220-240 / 50
Explosionsgeschützte Keramiksicherung	-	T 3,15 A/250 V	T 3,15 A/250 V	T 3,15 A/250 V	T 3,15 A/250 V
auf Hauptleiterplatte					
Volumenstrom (hoch/mittel/niedrig)	m ³ /h	520/460/330	500/340/230	600/480/300	540/500/460
Schalldruckpegel (hoch/mittel/niedrig/	dB(A)	37/32/22/20	40/34,5/27,5/ -	34,5/30,5/29/23	37,5/33,5/31,5/ -
Geräuschreduktion)					
Schallleistungspegel	dB(A)	54	56	58	53
Zulässige Umgebungstemperatur (kühlen/heizen)	°C	1732/030	1732/030	1732/030	1632/030

Tab. 26

Inneneinheit	AC166i-2,6 MS 4CC	AC166i-3,5 MS 4CC	AC166i-5,3 MS 4CC	AC166i-7,0 MS 4C	
Nennleistung Kühlen kW		2,6	3,5	5,3	7,0
	kBTU/h	9	12	18	24
Nennleistung Heizen	kW	2,9	4,1	5,4	7,6
	kBTU/h	10	14	18,5	26
Leistungsaufnahme bei Nennleistung	W	40	40	50	60
Spannungsversorgung	V / Hz	220-240 / 50	220-240 / 50	220-240 / 50	220-240 / 50
Explosionsgeschützte Keramiksicherung auf Hauptleiterplatte	_	T 3,15 A/250 V	T 3,15 A/250 V	T 3,15 A/250 V	T 3,15 A/250 V
Volumenstrom (hoch/mittel/niedrig)	m ³ /h	540/500/460	620/510/420	720/620/500	1300/1140/1000
Schalldruckpegel (hoch/mittel/niedrig/ Geräuschreduktion)	dB(A)	39/37/35/ -	41/36/33/25,5	43/39,5/35,5/29	45,5/42,5/39,5/27
Schallleistungspegel	dB(A)	55	57	59	59
Zulässige Umgebungstemperatur (kühlen/heizen)	°C	1632/030	1632/030	1632/030	1632/030

Tab. 27

Inneneinheit - Wandgerät	Gewicht in kg (netto)
AC166i.2-2,1 W	8
AC166i.2-2,6 W	
AC166i.2-3,5 W	8,7
AC166i.2-5,3 W	11,2
AC166i.2-7,0 W	13,6
AC176i.3-2,6 W	10,2
AC176i.3-3,5 W	
AC176i.3-5,3 W	12,3
AC176i.3-7,0 W	20,0

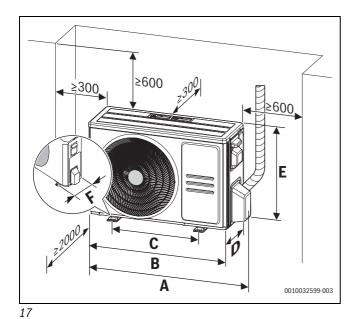
Tab. 28 Nettogewicht Inneneinheiten (Wandgerät)

Inneneinheit -	Gewicht in kg (netto)					
Kassettengerät	Gehäuse	Abdeckung				
AC166i-2,1 MS 4CC	14,5	2,5				
AC166i-2,6 MS 4CC	14,5	2,5				
AC166i-3,5 MS 4CC	16,3	2,5				
AC166i-5,3 MS 4CC	16,0	2,5				
AC166i-7,0 MS 4C	21,6	6,0				

Tab. 29 Nettogewicht Inneneinheiten (Kassettengerät)

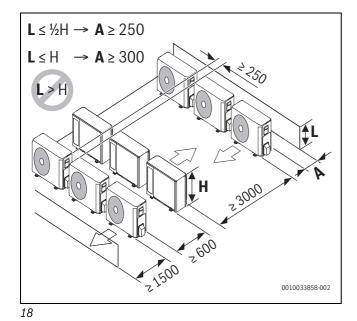
Inneneinheit - Kanaleinbaugerät	Gewicht in kg (netto)				
AC166i-2,6 MS D	17,8				
AC166i-3,5 MS D	17,8				

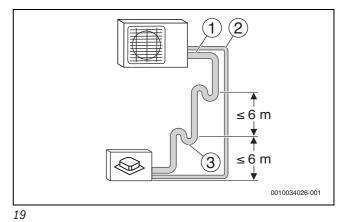
Tab. 30 Nettogewicht Inneneinheiten (Kanaleinbaugerät)

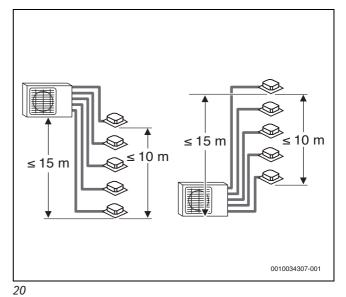


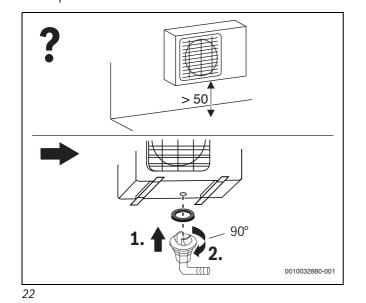
	A	В	С	D	E	F
	[mm]	[mm]	[mm]	[mm]	[mm]	[mm]
AC-4,1 MS	874	805	511	330	554	317
AC-5,3 MS						
AC-7,9 MS	955	890	663	342	673	354
AC-10,6 MS	1034	946	673	410	810	403
AC-12,3 MS						

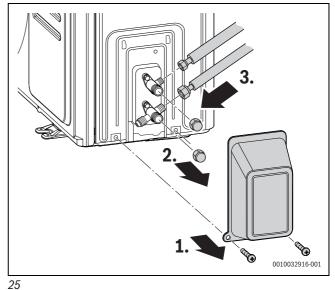
152



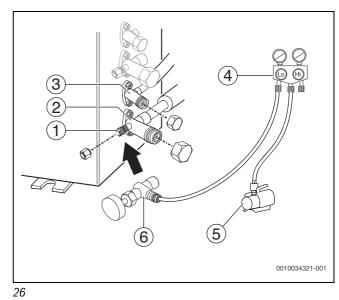




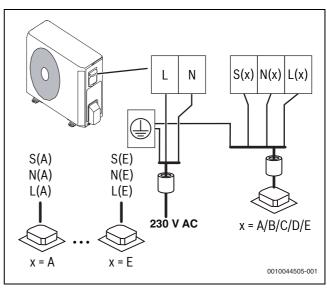


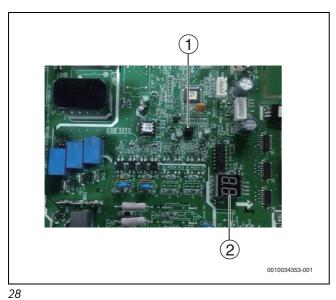


1. 2. 3. 4. 0010032754-001



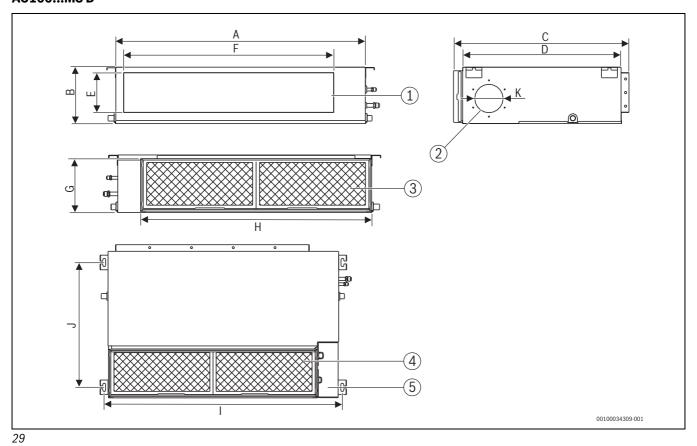
2. 1. 0010035260-002



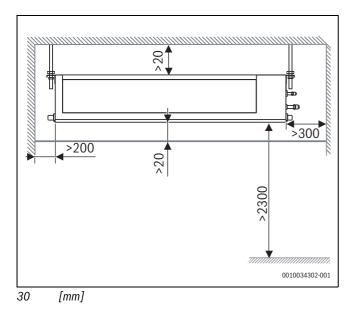


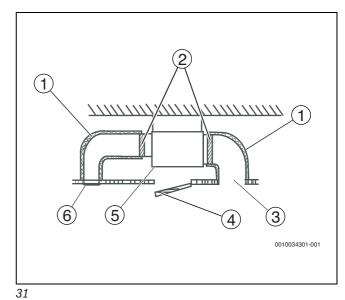


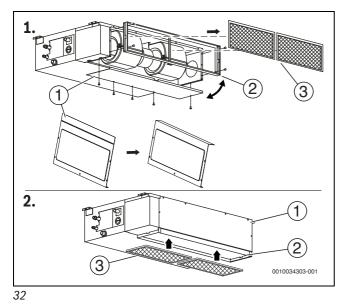
AC166...MS D

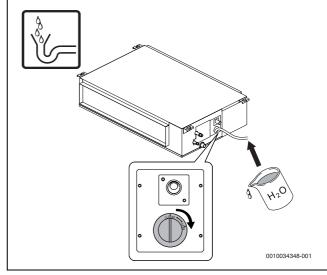


		A [mm]	B [mm]	C [mm]	D [mm]	E [mm]	F [mm]	G [mm]	H [mm]	I [mm]	J [mm]	K [mm]
ſ	AC166i-2,6 MS D	700	200	506	450	152	537	186	599	741	360	Ø 92/113
	AC166i-3,5 MS D	700	200	506	450	152	537	186	599	741	360	Ø 92/113

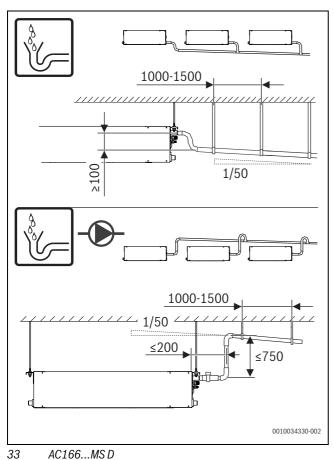


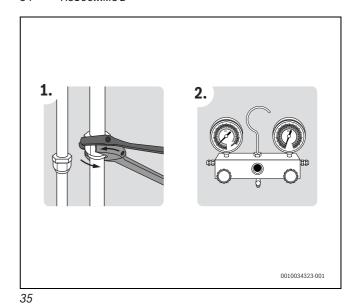






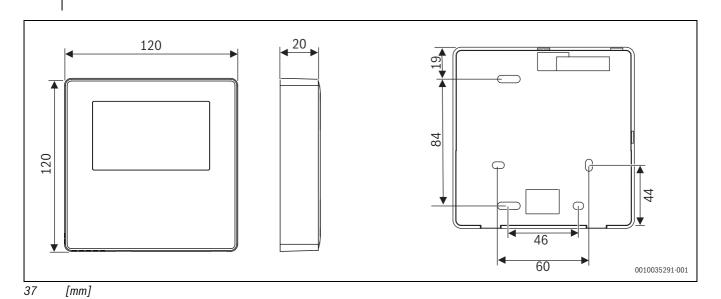
34 AC166...MS D

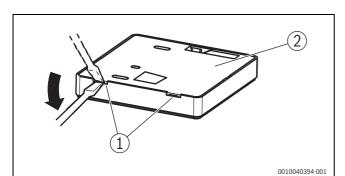




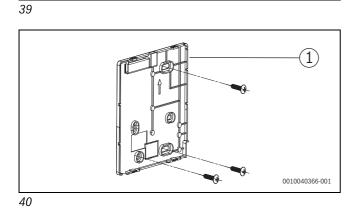
0010035265-003

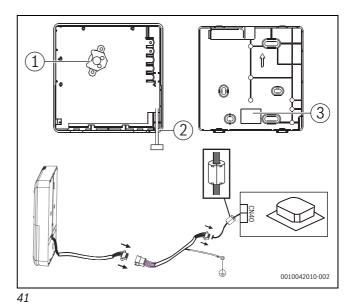
36 AC166...MS D

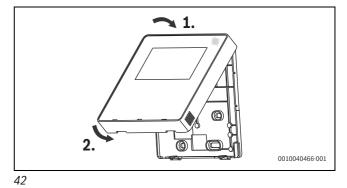




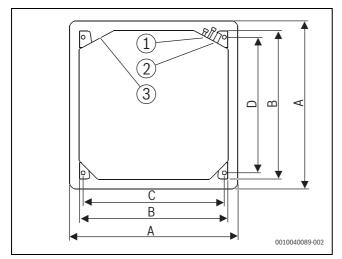
(1)(1)



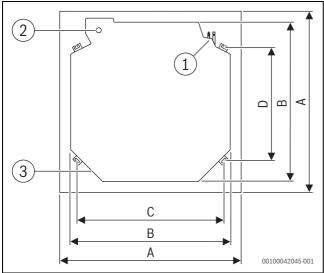




AC166i... MS C/CC



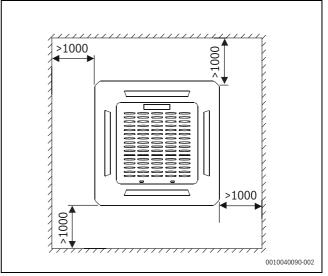
43 AC166i... MS 4CC



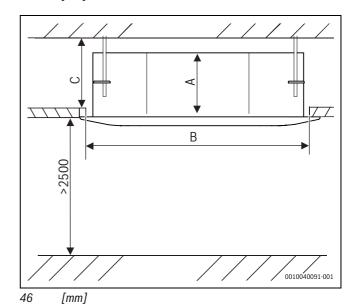
44 AC166i... MS 4C

	A [mm]	B [mm]	C [mm]	D [mm]
AC166i-2,1 MS 4CC	647	570	545	523
AC166i-2,6 MS 4CC	647	570	545	523
AC166i-3,5 MS 4CC	647	570	545	523
AC166i-5,3 MS 4CC	647	570	545	523
AC166i-7,0 MS 4C	950	830	770	670

154



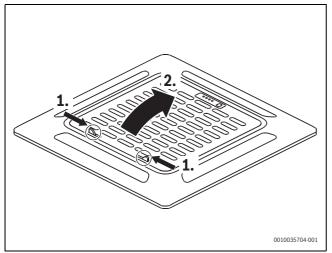
45 [mm]



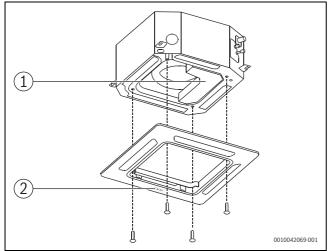
A [mm] B [mm] C [mm] AC166i-2,1 MS 4CC 260 600 > 290 AC166i-2,6 MS 4CC 260 600 > 290 AC166i-3,5 MS 4CC 260 600 > 290 AC166i-5,3 MS 4CC 260 600 > 290 AC166i-7,0 MS 4C 205 > 235 880

155

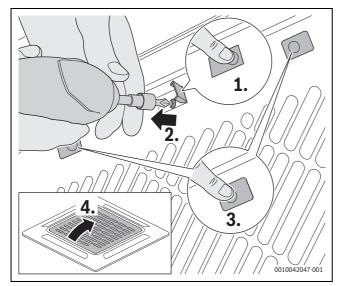




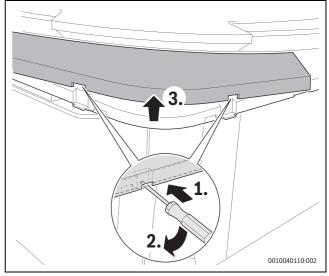
47 AC166i... MS 4CC



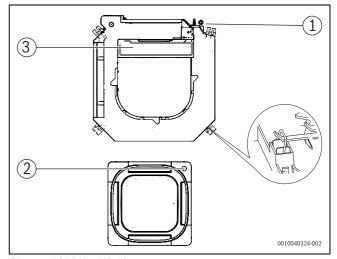
48 AC166i... MS 4CC



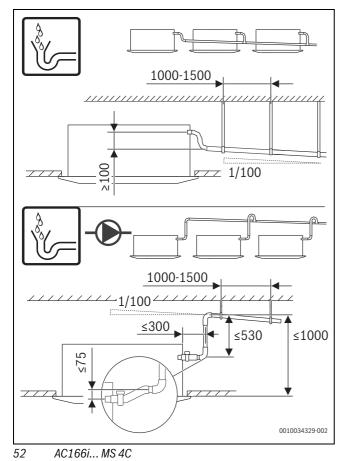
19 AC166i... MS 4C

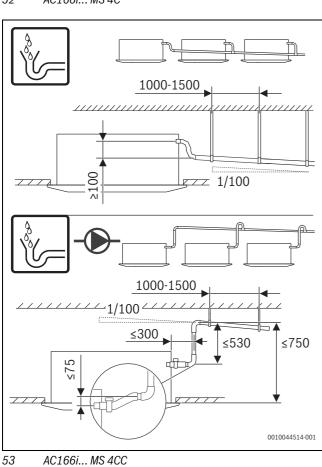


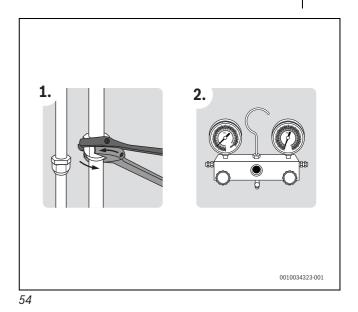
50 AC166i... MS 4C

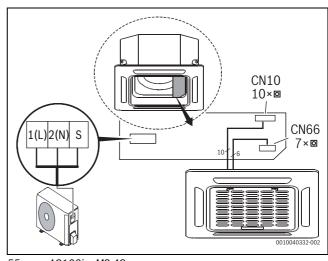


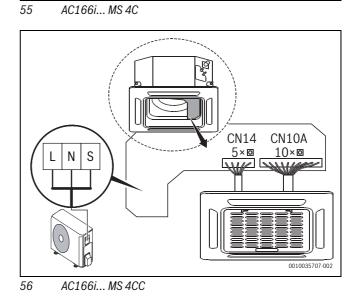
51 AC166i... MS 4C



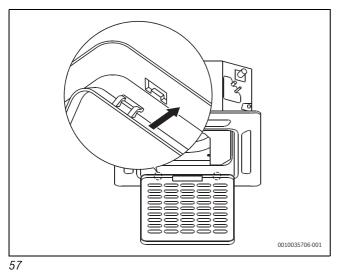








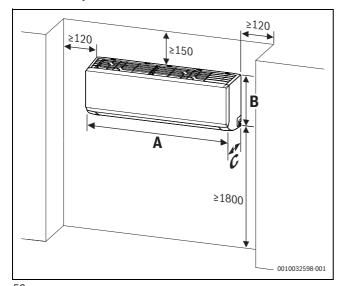






AC1 66i... MS 4CC 58

AC166i... W/AC176i... W

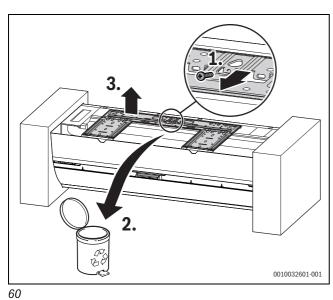


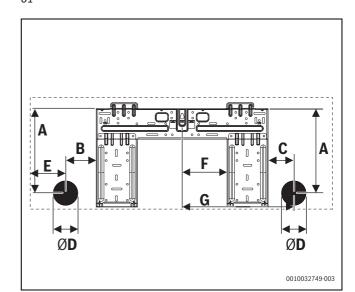
3. 36 1. 36 2. 36 4. 0010032602-001

h	·
_	_

	A [mm]	B [mm]	C [mm]
AC166i.2-2,1 W	729	292	200
AC166i.2-2,6 W	729	292	200
AC166i.2-3,5 W	802	295	200
AC166i.2-5,3 W	971	321	228
AC166i.2-7,0 W	1082	337	234
AC176i.3-2,6 W	795	295	225
AC176i.3-3,5 W			
AC176i.3-5,3 W	965	319	239
AC176i.3-7,0 W	1140	370	275

156

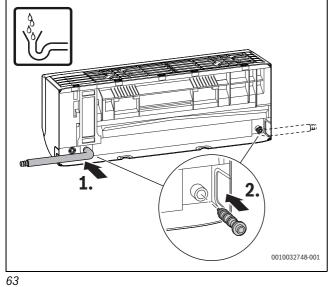


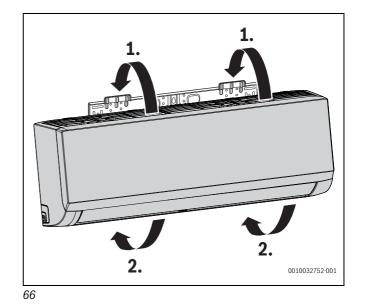


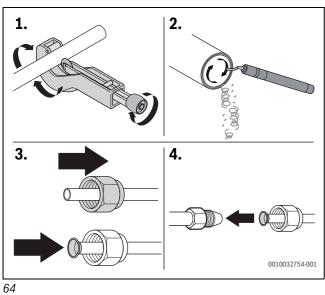
62

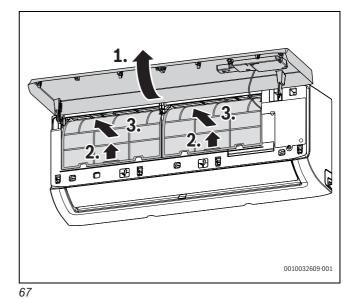
	A	В	С	D	E	F	G
	[mm]						
AC166i.2-2,1 W	215	44	79	65	104	118	305
AC166i.2-2,6 W	215	44	79	65	104	118	305
AC166i.2-3,5 W	225	133	64	65	43	118	290
AC166i.2-5,3 W	244	60	103	65	59	261	420
AC166i.2-7,0 W	240	83	137	90	69	261	454
AC176i.3-2,6 W	227	50	120	65	93	121	347
AC176i.3-3,5 W							
AC176i.3-5,3 W	251	50	95	65	103	214	418
AC176i.3-7,0 W	281	50	70	65	92	205	498

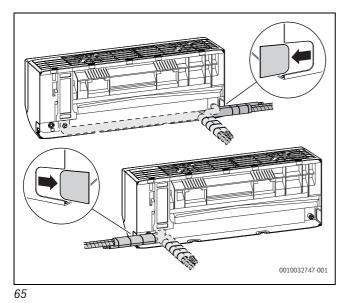


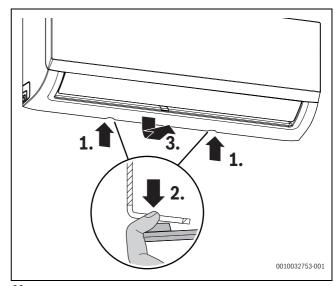


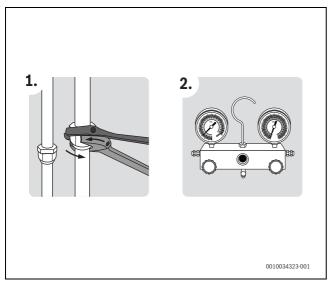


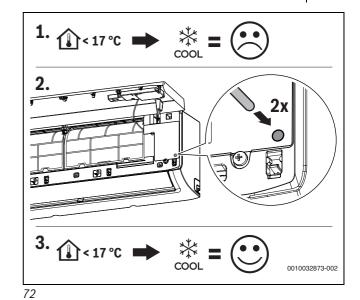




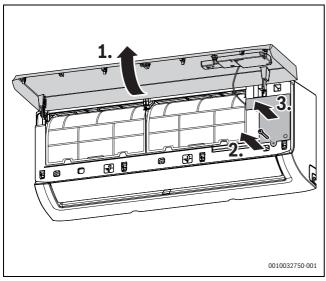




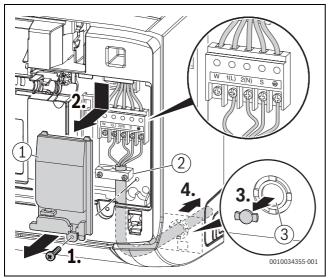




69



70





Bosch Thermotechnik GmbH Sophienstrasse 30-32 35576 Wetzlar, Germany

www.bosch-homecomfortgroup.com